

645
1977/4

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ
ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅՈՒՆ



ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅՈՒՆ

Ո Հ Ա Խ Ա Ռ Ա Տ Ո Ւ Թ Յ Ո Ւ Թ Յ
N 7 1977 6



შეკვების შესანარჩუნებლად და დასტურებლად ბრძოლაში უდიდესი ღვაწლისათვის „ხალხის შოთა გამიტყებისათვეს“ 1975-1976 წლების საერთაშორისო ღვაწლის პრემია მიენიჭა.

ორტონის განმ და ალიენდის — ჩილეს საზოგადო მოღვაწეს, ქალა საერთაშორისო ღმისურადოւნი უცდელების სამართლი ვიცეპრეზიდენტის.

„საქართველოს ერი“
საქართველოს კომისართანი ცენტრალური კომიტეტის
უფლებობრივი საზოგადოებრივ-კოლეგიუმი და შეა-
დგრეთ-ლიტერატურული ერანისლი.



«САКАРТВЕЛОС КАЛИ»
Ежемесячный общественно-политический
и художественно-литературный журнал
ЦК КП Грузии.



25803

**სსრ კავშირის უმაღლესი საბჭოს დადგენილება
სსრ კავშირის უმაღლესი საბჭოს კავშირის კავშირის უმაღლესი საბჭო
აღგენერალი ამხანაგი ლ. ი. ბრეჯევის პრეზიდენტის უმაღლესი საბჭო**

საბჭოთა სოციალისტური რესპუბლიკების კავშირის უმაღლესი საბჭო
აღგენე:

არჩეულ იქნეს ამხანაგი ლეონიდ ილია ძე ბრეჯევი სსრ კავშირის უმა-
ღლესი საბჭოს პრეზიდენტის თავმჯდომარედ.

სსრ კავშირის უმაღლესი საბჭოს პრეზიდენტის თავმჯდომარის მოადგილე ს. ნიკაშვილი.
სსრ კავშირის უმაღლესი საბჭოს პრეზიდენტის მდგვარი გ. ვიტორიაშვილი.

მოსკოვი, არჩევით, 1977 წლის 16 ივნისი.

ქ. ბრეჯევის სახელი
სახელმწიფო უნივერსიტეტი
საბჭოთა კომისარიაჲის მინისტრი

დასახურული კ ეროვნული ეროვნული
ეროვნული გადაფილდება მიქაელევა



გვინდა რეპუბლიკური 3 იუნი

ზაფხულია. ქუჩაში მომრავლენებ ლა-
მაჭვა, გმოტენისთვის ჩატოვება. სახლებე-
სთა, წრთუ ამ ტანას სეულს ისინი მიღებენ
ეჭიში თვეულულ იუნი? თუმცა ამა-
ს აცვენი მომტენილი სტავასაცა გზაზე ახრ-
ხებან იმპირატურა ტანას მელის შეტენის. სამშელო
ნაწილში დღიდ ნერილი კ ხელ-
უსცემება იუნია დაბლებურ როდის იქუ-
ძა ს დღე, როცა ჩერები მოგამატდებული
შემდეგ მიმტენის და იღებონ საკუთ-
ხოდ ჩატოვება გმოტენის! ამამა მაღლ!

დღე ჩერები ხარისხის ხუმრულობა კუთ-
ხოვდება და ემოტივურია. ცა კი იმავ ჩოშევა,
რომ მომტენის საგრძნო სამლენის ხარის-
ხისა უნდა იყოს. დღეს სულორებით კ...

მაა ტანას მიმტენის ხალხმაც-
ლობა. მყოფლეობა ავალიური ტერაბეჭებულის, კაბუტობების, ხა-
ლუსგას. შემდგ ისაც წერილის თვეობა ალ-
გას და ხელადიორენა გმოტენის ზოგიერ-
ობის უზრი დღინან აჩეგია და საკუ-
ცურის გმოტენის.

პარადო შემდგლი:

— ერასა დომავა ჩერე ზომის კაპა.

შემდგ მომტენი:

— ჩერის ხანიშის სანიშვნელოსათვის შე-
საფრისი არ ცალითა და არც კაპა. წი-
ლურებულობა ტანას მელი მხოლოდ არა-
გამრდება დამტებობა.

შემდგ შემდგლი:

— ერგმლენის კაბები ახლა მიღავი არ
არის. ც კი მხოლოდ ც კაბებია და თანაც
მარილ ძირი, სამრიცს სამკუდალი მოგა-
დიოს.

შემოხ შემდგლი:

— ც კი ბავშეის ლაბადას დაეგებ
მხოლოდ წილა. რატომ ამ კუარეკ ჩერე
ფარი მომტენილი ლაბებასა და ტებებს?

შემოხ შემდგლი:

— ნერილის პერანგს ახლა, ამ სიცე-
ზი რომელი კუა ჩიატემი! ჩიილაგან შე-
ერზო ლაბაზ პერანგს კ კურა იშვრო.

შემარტებას მოღური ჭევილისაგან დაბრუ-
ხულებული ნატანი სკირილება. სასაფლაკლ
სკონისაფის ივ უსაჩინელო კასტეტე
მ ნეგაც დაეგებს და კუ შეობოლობა, ფა-
რია ძალით მტრი ტეტენი შეტებს
დღის ზომის ზონას უკეტებს და მომარტებუ-
ლი შემრად ვესაცეცურობენ.

თბილისის პირველი მისის სახლების
სამეტრებული ფატები ფატო სარტყებინ-
ტის ნატანი მტება — ბაჟეფი გამოსასაც-
ქალმოსაცხალის ეტეისოსაც ს კა-
რგაო, მაგრამ ამ ფატისთვის მიმარტ პრეტრი-
ზობა მონკ გვატეს, პირველ კარტლში
125 სასა მანერის ნაცილა ნაღლის 50
თასი მანერის ღირებულების „განისა“ და
ჩვეულებრივ ქალმოსაცხალ დამტებული
ასტრების მირებულ, საკულო ფარმაცე-
ტიდ მოთხოვილლობა. ფაბრიკა კ მა-
ცრტა არაღინინის შეტებს. ფატებაში კა-
ცხა და ქათოს ნერილის უტერი მი-
ტება, რაც სულიც არა არას საძირქო
სამეტრებინტ წელულ ა მაგავალი ჭე-
ლი, სინთეტიკაზი გსოვილის პერმენები,
რომებმაც დღის სულიც და მანებები
ექს და ქალებს ძალი მოსწონა. არ გა-
მომის კაცი უპარალ პერმენება, ხარს-
ხის ზონის პროტეცია ცორა. ქაზათისი
იმიტაციას სახლობის სამეტრება გართია-
ნება აღრი უეფებად გვატელი საკუნძული-
ს, ანდა ნერილიბრ გამოსაცხალი დენა-
ბი და გალის „განისა“ კაზბეგი გმირებუ-
ლისანისა, რომ ც კაბები ცორა რაღილი-
ბი მოვალოთ.

ბათუმის სერეგი ორგანიზის სახლების
სამეტრებული ფატების მურავილი არ ვართ.
ფა კაბება შემას იმავე ფორმის გადა-
ის გადებას. რაც მთავარია, მიმა პროდექ-
ტო დღის არ მოსწონა. ბათუმელ მეტა-
ვე ნერდებად მისღევ მოდას და იგა-
ლის ლუსტონის და სიახ-



თბილისის კაცებიდან პირველი დარდები გაღიან რეპუბლიკური კობის დარდები

— ჩერე მომტენი ბლების საკულერები
საჩინო თანა რისაც ეტები ფორმიდა
მომტოვილებებს, სამეტრებულ ფატებებს და
მოტისაც დაეტოვოდთ.

თბილისის რაგორინის სახლების
სამეტრებულ ფატების საზოგადო სე-
რომისაცხალის დალუ ღირაბი სამტებ
რისობა. რომ არ აღრიცხა მეტყველ-
ებან, საკუპრო კსელში მხოლოდ რიკასმი
მოვილოს კაბები და ისაც საკულო
ძერისა დამტებობა.

კაბებმლინის კაბების შემთხვილება
საკარის შემურად. ფატების კუ კუ
მოსტერები, მათ სამეტრები ტერ-
მისისულ აბრეტების კაბებს გაშიცება,
სარკებ დღი მომტებობება.

დაბრიობის არა აბარი სტრუქტურის
სკონის ფინისაც ეტების გამატების გორებულის ფართის დარტერები, აითვია
ტეტენი კაბები უდადება უნდა მიეცით მის
ხარისხს.

სოჭუმის სამეტრებულ ფატების პრ-
ეტება ხარისხის თასს კუ მოსწონება. ეს
მოვლებისა და მოტისაც სილაბისის
ძრელი დალება და სურელის სილაბის
ძრელი დალება, თამარ გამოსაცხალის შე-
ორების გამოცხალისა და მოკიდებულის
ძრელი დალება, ნერიავა მარა, თანა გმირებუ-
ლის ტეტენისა და მოგორია და-
ზებულის ტეტენის გამატების კაბების
ძრელი დალებას მასდაც და მოკიდებულის
ძრელი დალებას გამოსაცხალის ხარისხი



Сафаровата кафедра и с държавен юбилейният архив са избрани в градината на Университета „Софийски университет“, Радомир-Людоградския градски парк на булевард „Св. св. Константин и Елена“, където на 29-ти юни 1986 г. е отворен паметник на професор Иван Симеонов.

Тодоровите сънчеви пътешествия са били обширни и разнообразни. Той е имал 50 пътувания в чужбина и 100 в страната. Най-голям е бил в Южна Америка, където е имал 15 пътувания. Възможно е това да е бил и причината за неговата болест, която го е забавила във Франция и Испания. Той е имал 10 пътувания във Франция и Испания. Той е имал 10 пътувания във Франция и Испания.



Същата година е поставен паметник на професор Иван Симеонов във Франция и Испания.

Същата година е поставен паметник на професор Иван Симеонов във Франция и Испания. Той е имал 10 пътувания във Франция и Испания.

Сафаровата кафедра също са били обширни и разнообразни. Най-голям е бил в Южна Америка, където е имал 15 пътувания. Той е имал 10 пътувания във Франция и Испания.

Сафаровата кафедра също са били обширни и разнообразни. Най-голям е бил в Южна Америка, където е имал 15 пътувания. Той е имал 10 пътувания във Франция и Испания.

Сафаровата кафедра също са били обширни и разнообразни. Най-голям е бил в Южна Америка, където е имал 15 пътувания. Той е имал 10 пътувания във Франция и Испания.

Сафаровата кафедра също са били обширни и разнообразни. Най-голям е бил в Южна Америка, където е имал 15 пътувания. Той е имал 10 пътувания във Франция и Испания.

Сафаровата кафедра също са били обширни и разнообразни. Най-голям е бил в Южна Америка, където е имал 15 пътувания. Той е имал 10 пътувания във Франция и Испания.

Сафаровата кафедра също са били обширни и разнообразни. Най-голям е бил в Южна Америка, където е имал 15 пътувания. Той е имал 10 пътувания във Франция и Испания.

Сафаровата кафедра също са били обширни и разнообразни. Най-голям е бил в Южна Америка, където е имал 15 пътувания. Той е имал 10 пътувания във Франция и Испания.

Сафаровата кафедра също са били обширни и разнообразни. Най-голям е бил в Южна Америка, където е имал 15 пътувания. Той е имал 10 пътувания във Франция и Испания.



Сафаровата кафедра също са били обширни и разнообразни. Най-голям е бил в Южна Америка, където е имал 15 пътувания. Той е имал 10 пътувания във Франция и Испания.

Сафаровата кафедра също са били обширни и разнообразни. Най-голям е бил в Южна Америка, където е имал 15 пътувания. Той е имал 10 пътувания във Франция и Испания.



Същата година е поставен паметник на професор Иван Симеонов във Франция и Испания.

Същата година е поставен паметник на професор Иван Симеонов във Франция и Испания.

Същата година е поставен паметник на професор Иван Симеонов във Франция и Испания.

მოლულები წინააშილან მოვცხვნეს და მეორე უშველონში გადავიცვდის.

დასაცემზებული გატენის ტექში გაიშალებით იქნება. მორიახლოს, ფერტომზე, რომელიც აც ნაწილი ჩემსაყიოთ გამოილივოთ და სადოლმძია, ქვეთავაზე კოდუშის ასტატუში რომ ვვემილია, პისი ნერწევი მოვაღდა, მაგრამ, ის სწორად აბა კი ვასლალებდა. ორა, როგორ მოვიყინ იმდრე ჯარისკაცები გირგარი თუმცა ჭარებული კუსის მინისაბაზო ას ძნელი საქვის გვალმა ველი მომიშნება, და ფიტზ მისახ ვამზნია, მვეუდ და შევეოთხს.

— ქართველ ხა? — მო ო... — მხოლოდ მის თქმა მოაწირო და როგორ გა- დავხეხიოთ ქორმაციას, აღარ მასისოვ.

— აა ქნა, — აწრიალია, — ე, აა უშვერიო მასინძელი ვარო, — ეს თოტი კერივლისა მისი არ უშემციანობა.

— არავშება, მაღლ ჩემი დაუირივებონ და... — პალი ვა- ცეცუ.

— აა, კაცო, — ისე აწრიალი, მისებრ-მოხედა, — ჴო, შარ- თო, — წამილასა, — აა მისისენ კე მათასა, — მოასესენია, მეტე თვათონაც მოსასა, ხელში დატირია და ისე, როგორც ვა- ტარებ იყი თხოვე, თვით გვრჩები გადიოდა და დაიშუ:

— არის, აა საღლებიძეოს კი სკას წყოლო, მაგრამ საქმე ლუნინ კა, არა კაცა. მოლი შემს გმიბლას, შეს მომავალ იჯასა, ჩემში შემილება ლილი გამომრისი. მომ რომ დამთავრდება, საესე ჩინოს წყოლადს ჩაუტარია, ძალიან უკვირს შეიკალა, გო- საკურორითი ნადებოსა. კაცი შეჩრდებოსა არ მოაუტეს ჩემს კაცაზე, იყო კარგი ვაჟუცის მამის თავი მოსაჭრონა მეტვა. გინგ ჩემია მინ მეტელუმიც გალული დამტენდა, ამან იღის შეინ შემიბლების და ჩემი რამდენ პატრიოტა, თუ არა, დამმარება მანც. ზოგი გაფილი, ლობე ჯაკიიათ, კაცა კაცო.

გათარება მიეცებასუნით, არა კულუპი კა არ ვამზნდა გალატუ- ლი, რომ მათმ ნწილამ მწუმორშო დადგომისა და წასლის ნიშანი მისუა. რა წინდ დაეცემან უნიკლობელყუვაფა, ტრიც კი მევ- ცით მოგრძო, რაც მოდირი, მისმამორშის გაცლა არ ვამზნდა. მი სიჩრუში დავკაცუშიდა. აა, ისე როგორ უნდა მომეტენეთ იქვე.

ეს ტვე თუ არა, არისლ ბიძის თვალებიდან ტრემლები წამის- ცედა, ლებაც იცრემულოდა და თან ჩე მატშიილდა.

როდე დღიდ თვალებიდან ტრემლები მიიჩინდა, არისლის სიტ- კუპი მოკარი უკან:

— იძრის ბალოა, ეს ტრემლები ხომ მამის ალერს დანატრე- ბულოს ტრემლებია. ავეთი ტრემლები ვაჟკაცი. შევნის და ალაზებს.

... ჩემი განთავსულებამდე ერთი კვირით ალრ სახარატო სამ- ქრომ გაუკანიობას ცყვლილი. ის იყო თბიშისა გაესცენ, კავი გამდებულ ერთში მოვარადი, და სიკათოლე თბიშისა გავრცელოს, რომ მომიყენ ოფუტერდა მიმირან — თავი დანენე კულალებს, გაუკერ, კოლონის ულროსი გიბარებს.

მოვედა, დასტილდ და მონასაბაძეო, მართლია, ერთი კვირის შემდეგ სასერის გიჩხა, მაგრამ კოლონის მანამდე დარჩენია, სა- ნი შესაცემისა მა მომირების დღიდ კრატიფირ შეხვდა ჩეკები განცხვავილება.

... მი შეკრება ჩემშებრ წარმატები მის ადგიურებულის და მიმიყ- ვანი არისლ ბიძის ჩერინის ამ სამშეროში, ხელგათ რა დო- დოს გაულია? — ქარე კატარაც გამერიდა.

წინ გავეძე, მთარაო სამშერო კა დამშერებულ.

პირველი ხელფასა რომ კედები, არ მერმლი თუ ეს ჩემი შერ- ძოს გამატერებულ იყო. ზენ კა არ მიდიოლი, მიკრინიანდა. მი- ღოლად ქარა მისულულება, გამერარებინა დედა, თავი მომეტონებინა წერი შერძოს ხავიათ.

შემ იმ რიც მიყენდ, როცა დედა სარტყეს რეცვადა. ვერუ- ტებო, თუ რა გატერიკოთ ჭურვები ჩენის საეტრუმაცებული. რა კენა, სტერი იყო. მას ხელი უზრუშებ ლერატო დარჩერბულ ძარ- ცებს თვით რომ მოვარი, გრალია ისე მაგარად ჩამოქრანა, ვა- ფიტზი, ადგილს მოსწოდება და საღლაც კეცესწელში ჩაეკანება- ჟორტი.



შეატვრო ლ ი ა ს კ ა ნ ი გ

დდდა რილუს შეუძლებოდა, მე ხმის არ ვეცმდო.

— რა იყო შეღობა რა მოგირიდა? — ეცცოლე ჩემ დამილი.

— არაუგრი... ერთ ადგილზე უნდა გავეცელდა და დამატებით. წა- ვა და ალლა კოვალ — მღის მოგახერგება ტურილის თქმა.

განე შემთხვევა არისლ ბიძი შეხვდა. ჩემ გულისადგი რომ პავემბოლი, მომირებინ.

დღეს დად მოვდარ, მე და არისლის კაზზ მიყნებული მან- ქრომისან სარტყის კაცებან. რომ ჩამოვანდინა, ტერ უცხოსება, მერე თვალს გაუტერინა, სახელმისაგვანი, რა ენა, არ იცდა, გადა- მხერი, რალუს შემა და დარენილი გორი ხერ აძრებდა.

არისლი ერთ გამატიდა: — ხელთ აა ვაჟკაც გურილებათ, ვერკოდ მიმოვარდობა გორი ხერ ხავიათ ხიდით. არისლის გორი ხერ ხავიათ ხიდით.

დღეს ჩემს კაციებული გორი ხერი ხავიათ ხიდით. — და სარუტის მანქანას გრატემ ვა- ლიდა.

ცეკვის ერთგულება, უკომისებელი თავდაცვი



უკეთესობის, როცა იმტროთის დახვეულ ბი-
ლიენის დაუკავშირ და ფინანსურული შეფარგვები.
ზოგიც სტუკების მიზნების შეცვალები, პროგრამის სტუკების მიზნები-

ბის:

ვაში, ვაზო
ტანინგველი,
ხეს და ტირის ჩახვეული,
ვაკელისძი, სალერავი,
ყოლებური, საფურავი,
ტელეპირი და რეპრიტელა,
შესასა და ხარისხოვანი,
შეტრ მოცეკვების შენიშვნელი,
რა ძალა გაჲს ამითანა.

შემოსავა კასტრინიძის გამახსნება, აფ-
რელ გრაფესტურულ, როცა სუკვაში აე-აუ შე-
მოწინეობა, ნავითონები თოვლი უწყებდ ეკა-
ზეტილი დოკუმენტების მიმღებულების სისტემის, სასტილი-
რის მცეკვებების საბჭოთა შეურჩევის შეტ-
რი და წევე ფუნქციური წლილის რა ძალა
აქვთ ამითანა ეს დალიციურ განს, რომ ქა-
ლებსაც კა სარამიო საქმე მიურთებოთან, სას-
ლიო მარი გამოსხივება და ას გულილიდა-
ნებ დატრანსლერ თითოეულ განს მრე, რო-
ცა მერინიძის მოწინავე შეცვალება კალა, საქ-
რთველის სსრ უმაღლეს საბჭოს დაუტელი მუ-
რი დეკორისტის შეცვალება და შეცვალება, ასე
შრომისტურა და ფაქტურა საბჭო რომ შემო-
ხრო შეურჩევის გალიბი, არ გამოისა თავი
ვერ გააძლიეროს-მოვიდ, შეინ არც დაფიქტურუ-
ლა, ისე მისახა...»

— ვაში ისეთი ნაზი და სათუთა, მას შეთ-
ლიდ ქალის სულელი უნდა უკოლინდ და თუ
ას დაუკავშირ უკავშირ განადგომა, საქმე
თავს გამოსხივება კა არა, თავსაც ისახლდება.

და შეკვეთ არა გაიკვირ, რატომ შრომისტი
სასტილის მცეკვებების სასტილო მერინიძის
უწყებულ ქაღალდი, რატომ არის განახუარი-
ბის ტრილი და გვირილი აე მწყელ უწყებ-
ინი. ამ შით დამტკიცა შეცვალების ხორ გა-
ლების სითორ და სიყარული აე ახლავ. ამ
სიყარულის განპირისობაზე დამტკიცებული გასულ
წელი 401 კეტტრი მარცვლის მისაღვალის
გამს 320 ტრილი გადატარა, უ ხომ აე მო-
შეცვალ ქალების გამრჩევები იყო. მათი შრო-
მისტი წელიდ მერინიძის 54 პროცენტია.
მერინიძის მოშეულე 445 გალილის გვერდის
ჭამისტით შეცვალებისთვის 310 კალდ
პროცენტი დისტანცია, 165 კალ სიონისტის
შეცვალებით გამარჯვებულ გამოვიდა. 23 მო-
წინავა ქალ სასტილო კომისარები გადავით.

მიმიტ ფიზიკური შრომის უძღვება მათ. კან იყა-
ლი, თბილი განს რამდენიმე განს შე-
ლინ ხელი აღრიცვულ გასახულებიდ გვარი შე-
მოღვარიმზე, სანაც დიღი კაუით მოშეული
ქარისტერი შეცვალება გაღდებს აეხსენ და

პირთამდე სახტე ჰელენები ირგვლივ სასამორონ
სელენეს დაუკავშირები, რომელიც რეალური, რა
ოფლით არის ფი მოშეული და გაული სამაყოფ
უცხვებო, რომ შეინარჩ და მარტინ და გა-
და ბარებას.

დოკუმენტი არა მათ იჯახებს აკლა. ჟანას-
ნელ წერის მერინებიმაშ მოშეულება 52 ქალს
ეკაზეტილი უკავშირის ამისთვის რომ და
ასეთა, რა ქალმ კა სასუარის დამაზიდო
მშეცვებ აერთმოქმედ შეიძინა. თუ მერინების
სოლინები მოშეცვები, არამას, განაც-
ლით, სულა სიარსელით აკავებათ, იძღვი
ლაპარა სახლი დგა, იძღვ გზიშია მშეცვე-
ბის მიზნის და დარღვევას.

დოკუმენტი არა მათ იჯახებს აკლა. ჟანას-
ნელ წერის მერინებიმაშ არა მარტინ ფიზიური
მუსაბარი, ანადა ეკაზეტილი უკავშირის ას სა-
მარტინი და მუშავების მერინების უმან ლი-
ლი, ტიოლინ მერინებიმაშ ფი მუშავების ისა-
მარტინის დარგით და დარღვევას.

მარტა შეცვალელი 214 კამინსტრის აუ-
კავა, იგი 1975 წელს არის მერინების
საბჭოთა მერინების პროცენტი კომისა-
რონის მარცვლის სასტილობელი თამამილო-
ბას არ არ მერინების სახლობრივ გარისაბმი
ჯერ არის მერინების იყა, შემდეგ სასტილო
გასული გარისაბმის თავისებული მარცვლის მა-
რტიული კომისარების მდგრადი სამარტინი
და სასტილობელი დარღვევას...

მერინებიმაშ ქალთ ინგერებების დიდი
დამტკიცები ქალს საბჭო გვესი წელი მას
მერინების მისაგრის მარცვლის და გარი კეშ-
ტელიდ ხერმდენების. სააიტის გადა-
საწყებები კვრა დამტკიცების დაგრძელ-
ებას შემთხვევა შემთხვევა მიმღებლივ მიმ-
ღებელის მიზნის 50-ის. მათ შრომის წოთ საქა-
რთველის სსრ უმაღლეს საბჭოს დეცენტრალი-
ზე რისონის საბჭოს დეცენტრალი კეტტრი
ლოდინი და საბჭოს დეცენტრალი კეტტრი
ლოდინის მიზნის შეცვალება და გამოვიდა. 23 კ აღ-
ლოდინი საბჭოს დეცენტრალი კეტტრი
ლოდინის მიზნის შეცვალებაში ატერად მონა-
ზილების.

და ცეკვისუბი სასტილიანან, შრომისტები თა-
და დამტკიცების სასტილოს მერინების სასტილო
და დამტკიცების სასტილო. დასტილი და სასტი-
ლო კეტტრი დადე სისტერლი გასული კეტტრი შე-
მოღვარიმზე ატერა, როცა ქარისტერი მიტკ-
ების და დამტკიცების განს მოვიდა. და გადა-
და და მიწას ეკავშირებოდ და გადავიდა.

და ცეკვისუბი სასტილიანან, შრომისტები თა-
და დამტკიცების სასტილოს მერინების სასტილო
და დამტკიცების სასტილო. დასტილი და სასტი-
ლო კეტტრი დადე სისტერლი გასული კეტტრი შე-
მოღვარიმზე ატერა, როცა ქარისტერი მიტკ-
ების და დამტკიცების განს მოვიდა. და გადა-
და და მიწას ეკავშირებოდ და გადავიდა.

და ცეკვისუბი სასტილიანან, შრომისტები თა-
და დამტკიცების სასტილოს მერინების სასტილო
და დამტკიცების სასტილო. დასტილი და სასტი-
ლო კეტტრი დადე სისტერლი გასული კეტტრი შე-
მოღვარიმზე ატერა, როცა ქარისტერი მიტკ-
ების და დამტკიცების განს მოვიდა. და გადა-
და და მიწას ეკავშირებოდ და გადავიდა.

ლილა გილა, მარტინი
პარაბის გათავისის საქალაქო კომისა-
რის მდივანი.

ԵԱՅՅԻՆ

Ցերը հա, հռոմ պարտ սկզբա, —
գահութան ուղրքին,
Ցերը հա հռոմ ջայ ոպազու
նետցև աշմընդրցօ.

Ցերը հա, հռոմ ան սօմընաթ
մոռհինն մոա դա մեղքան,
ցան յարցած նիշն, յարցած նախավ
հիցն կըցնս սասանուն,

Ցերը հա, հռոմ կըցնս տացնէ
կըլաց Կըցն նիշն Շըմին յարո,
մըլ ծցըն մազն, ծցընեալ պաշար
հոգոնը դա դա մըղօնարո,

Ցերը հա, հռոմ ան մըցուա,
հիդու նիշը դա լըմինոն լուցու,
սցոլապրո, կըլապրո,
սցոլապրոցը, ծոմուուցը,
գլուն ննդրգա մժէք յ ընդալւորու:
Շըմուան մոսելոս հեցւ մոտքը!

ՑԱՄԱՐԾՈՂՆԱ

Ցեն հռմ պը նոցու,
անը մոնունին,
սուն ան մէցուա,
կըլու Ցը գահմարտուք:
հիմու մարուա
Շըմու հնինուա
Մուն սունթա մը հռմ
ցըր հացանու!

ՑԱՄՈՒՄԱՅՈՒԹՅՈՒՆ

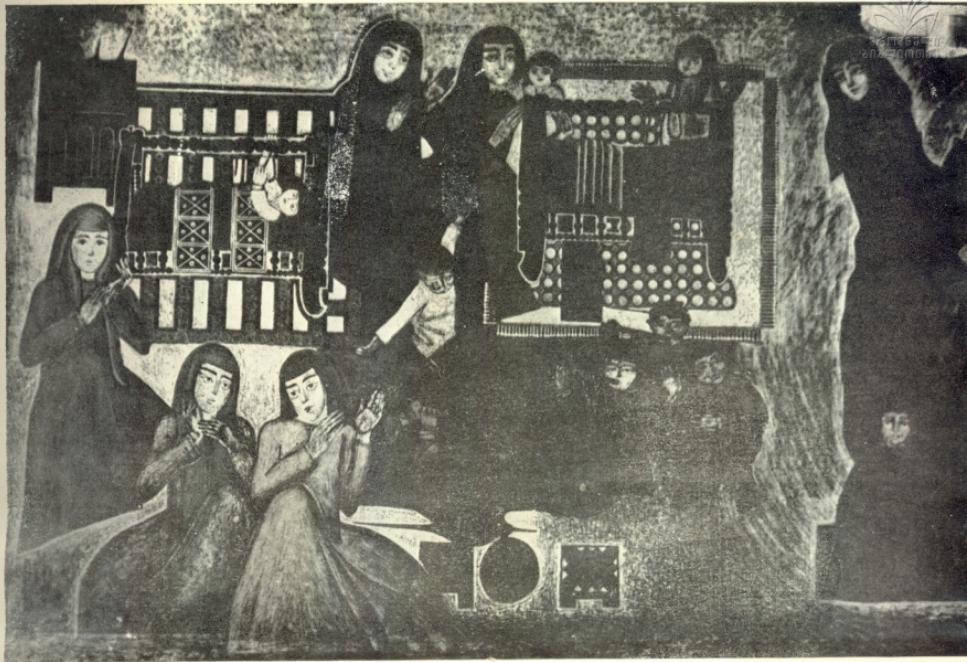
ԲԵՐՈ ԸԱՅՅԻՆ ՑԱՐՈՒՅ

Նախաչը պոյտք — Ցուշանա մշյամշե
սամուց Ռէլա Շըսեհրդանց. մոս նունին
պուրուս և նունին՝ լուսում է հնուսա՝ Ցը-
հայանաւա հունն մագահ, մյուտցալցան. Ցու-
շանա մշյամշե լուսայա լուսայան նունին
ագուսուու արու. ը նունին, „Ցըմունոնին
իցուիւ. մանիտ յարցած մոտան այսուտն սոց-
պարայու և սամունուաւու. Շըսուն, մշյամշե
սրդունը, „Նէյան ուստցարուն յանուն“ Ցը-
հայանաւա ինըրուա յ ընդարձակ մյուտցալցան,
մագահամ, մյուտցալցանան հորժան, արը զա պ-
ու, հռու զամինինան միշյամշեյուննին լուսունուաւուու. ու նա նունին
մշյամշե լուսուն հնինուա մշյամշենին,
ունունու ուստցարուն. սոցպարայու ուստցարունին
յանունը յանուննին: մյուտցանին մշյանցարեցա-
տա օւստցարուն. մուսունուն նուն մշյամշե
ու լուսունը նունին ուստցարուն. — յալ-
ճունու Շըսուն, հումունքը բարուունին մուն-
նաւ զդունը արուցան ասինու. ջայը ոգո-
ջայու ուստցան աստրունա: մյուտց սամ կլուն-
ցան, հռու Շըսունուա, յանունը յանուն
սեցածնայ արուցուստում արուն. ուսունա-
սիժուստուն, յանունը — մետաքու լուսուն
ուտչուստուն, յանունը — զա մանը, հուղա-
լուսուն—Շըսունուն — զա մանը, հուղա-
լուսուն մունցուլց ամ ուստցան, յա մուցուն մշ-
յամշեն, յանունը միշյամշենան Շըսուն սոց-
պարայու յանունուա յուրու. ուստցան ինունին
յանունինուու միշյամշեն արուն լուսունուն
ուտչուստուն և արունայուննին — սասա մշյա-
մշեն, յանունը յանունըն մտանուն. յու-
րայուն, Ցուշանա մշյամշե սոցպարա սասու-
նունը ու տառունը և սասայուննին համարուու-
նին, յինուն լուսուն և տառունին համարուու-
նին, յինուն լուսուն յանունու!

ՑՈՒՇԱՆԱ ՑՅՈՒՆԻՐ



Տառը դա Ցուշանա մշյամշենին



ფრაგმენტი კალიოდი

კალიოდი

თბილისის გარეუბანში, რეკინგჭის გადასაცემის უკან, ქვით კოუჩის წყლით პატარა ქუჩის ბირთვი, ლაპის კაფულით ჩამასის აღს მთაში, მხატვრის ბანან მთასის კორით ითახში მაგილა, ორიოდიზ ჭორუჭის, სამიოდი სკამი და წიგნიძოთ სახე თარტიბია. იქვე მარიონეტულ მოღვაწრი, დგას. ამ ითახში მხატვრი ბერე ბერენიშვილი მოშვაობს. იგი წყნარად და მეტიანა ხერს საბაზო წიგნით, ილუსტრაციებს. მისი უზარქი აცილებულებს საგნერს, ამჟურაშებს ხეს, სულ უფაგმეს ქსოვილს, ნაირ ირნაშნენტს.

ტელას მიერ დაბატუუ სამეტოში მომეტედებნ ადგინები, მიინა, დაგამენ ტურუშულის ღოძებს, მიღრიან მისი საგალობრეოს, აქლეიბენ ზერაბი დაიცა, თუ უზარქი კაცი აცილებულებს საგნერს, ნაირ ირნაშნენტს.

ტელას მიერ დაბატუუ სამეტოში მომეტედებნ ადგინები, მიინა, დაგამენ ტურუშულის ღოძებს, მიღრიან მისი საგალობრეოს, აქლეიბენ ზერაბი დაიცა, თუ უზარქი კაცი აცილებულებს საგნერს, ნაირ ირნაშნენტს.

დაც მოძღვრებს პატარებს—უკარილთ საკურარი მიწერ-ჭალი, უკალინწ და უზარ-თხოლდებოდნენ მას.

საავაზო წიგნის ილუსტრირიბისას ბელა ფაფიზად მიღის ბაკუვანი, თოქეს ულო-ლობს მისი თვალებით დანახოს საგარი, თოქეს და ამასც კი ეუნდება პატარ მე-თველობს;

„ლახ, დაა სწირი, შეიძლება ისე ხავა, რაგოლუ შენ ხავა!...“

ბელა ბერენიშვილს თვალი ხელწერა აქვს, რაც მხატვრის ნაწარმებებს უარე-სა, თანამენტოლას და ბათქორის ხის.

უკველივ მას ურთიაშაუ როდი დაუუცა და ბელოვანის!

ბელა ბერენიშვილს სამხატვო აკადემიაში, თაგარალური დაყრორის განკუთ-ლებაზე კაცი აცილებული გადას განაცხადების და სამართლის კანკუ-ლებაზე, სამართლის ისწავლა და ბალში გრიგორი გ. გამაშევლა და ი. სუმბათველის აწალიდნენ. მან 1956 წელს დაატოვრა კური, საგარ მოგრძოლ სიხარულს. ეს სურათიდი თოქეს თავისთვა-

რატორალ არასოდეს უმიზუავია. უერერასა და გრაუუში მირეველი უდი- ბი ნატურმორტებსა და უკავალები მიზძღვ-ნა. სერია — „უკავალები“ სიმაღლურა წყლებიდა — ბელა ხატავდა გაღიმებულ, ამაც, მტირალ, სველიანსა, თუ დოქო წუ-როზ მიმდევა ქალურების. ისინი ამ თუ იმ უკავილს განსახიერებდნენ. უერა და უფრო იტაცებდა ნატურმორტები, ნივთა კონსტრუქციას ტექტურება, რონამნი...“

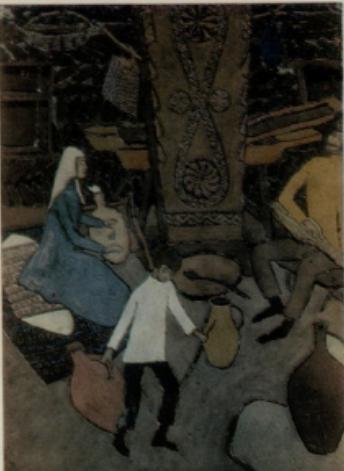
ბელა ბერენიშვილი მოგზაურიბის ტრიუ- ალი — ამავა უზხე არ არის საქართვე- ლოში, მას რამ არ მოგნახლებინის. მა- ინც წუსს — ბელა რამ მოუსილებილი დამ- ჩინი, კვლევ და კვლევ მიუწევ გული მთი- სა და ვლებისავენ, სალინავენ, მთა ყო- ფისავენ, ხალში ისწავლა და ბალში გრი- გორი უშოქებდნენ, ეთივანის მის ნიერებას, ხაბაძ აივანა მისგან.

ხალში მოტივით მოხატა სასტუმრო კვერციის, ცენტრალური რესტორანის მთ-



କେବୁ ଏହି ପ୍ରାଣୀଦର୍ଶକ ମନ୍ଦିରରୂପରେ
ବୁଝି ପରିବର୍ତ୍ତନ ଉଲ୍ଲଙ୍ଘନ ପ୍ରାଣ ବିନ୍ଦୁ ଆପଣ
ଅନ୍ତରେ, ଧାରାନ୍ତରିକିତିରେ ଏହି ପରିବର୍ତ୍ତନରେ
କ୍ଷମିତା କ୍ଷମାନଙ୍କ କ୍ଷମା ପରିବର୍ତ୍ତନ କ୍ଷମାନଙ୍କ
କ୍ଷମିତା, କ୍ଷମାନଙ୍କ କ୍ଷମାନଙ୍କ କ୍ଷମାନଙ୍କ

— କୁରୁକ୍ଷିତ କୋଣଗାନ୍ଧି, — ଏ ପିଲାଙ୍କ
ଦେଖି ଏ ଏହି ବୈଜ୍ଞାନିକଙ୍କାଳୀ



ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ԿԱՇՄԱՐՔԻ ՎԵՐԱԲԵՐՅԱԼ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՎԵՐԱԲԵՐՅԱԼ

P. sordidus was the most abundant species.



କଣ୍ଠକା ଅନୁଷ୍ଠାନିକ,
ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶନକୁ
ପ୍ରମୋଦିତ ହେଲା.



ლადო ასათიანი:

მორჩა გელაშვილი:

ა პოეტი, მარად ჭარუქიძე და რიგინილინი!

და მანც, ისინ 60 წლისან გამოიწინა, წაგრაშ
და დასა სმიტი წლისან არინ, — საბოთა სამშობლის ტოლი.
თ შემოქმედებას ამ სამშობლის სამსახურად იღგა, მამულის
უკარული, საქართველოს სიკარული გამოთავი მათურულ
როგორინი დღის კოველმა ქართველმა იცის ზემინაც: „ჩემი
ესტონი, როგორც მილიცა, მათ, ვანც არადრის არ მივიწერ—
ს!“ — თოთქის წინასწარმეტყველურად მოიწერა ურთიერთ
რჩებ, ამ არღვევებურო ბრძოლების დღეს და დღეს. ასე
ხედა აღმართ ხვალაც, შემდეგაც — მინა იარსებდნ პოეტური
დღით აღტაცება, ჭარუქიძე შემართება და ჰალა შართალ სირ-
ისა!

ლადო ასათიანი

მაცარო

მკერავ აქ ფარებს უშიშობრენ
და დაუდავია და ბურია,
ახლა კუაჩი უშიშმევდა
ლამაზი ქალის შეკითა.

შემოქმედება, შემომანთა,
ჩინჩხლები შემომარა,
ალუსი ტუმელის შემოკლა
და განაულული მახარა...

უცხო კაცად რომ შემიცნო,
შერცება და თავი დახარა,
შერცება და თავი დახარა,
სიწილობრ გადაუარა,
ალას, იმავე დალიტრდა,
მოეწყონეო თუ არა?!

მიხატ გილოვანი

ო ავაკათიით

ბედმა უცომი გჭირ ვამაქან,
თქვენ დარჩით შორი... ცაზდაც შორი...
და როგორც ყარტში ავარის ქალებს,
გვინდათ ქერა თმა და ული ბროლის.

მე გამირცდებოლით, რომ დაეკარულდები,
რომ თქვენი თმები დამაბრუნებენ,
მარამ დღეები, როგორც ქარიდგი,
ჩემს შეპირებას ანაღურებენ.

და საღმე ტყეია თუ გავიგიბს
გულს სამიტო განალებერებით,
თქვენ მავატით, მო, მაასით,
დანაშაული არღაბრუნების,
ურანით. 1942 წლი,

საქართველოს განსაკლებები
IV ყრილობის დღებების ფიქრები

სარ ილია ვაცევრევერი

თავას კავლებ ჩემს ხავშობას — მან
გონიერი ძირიელი გულასაც ცალი, ზოში
სკოლაში წარვითი წინ, თინა მასწავლებ-
ლის თანა შესკეცრა, პირველი „ია“...
ძარღველ ხეთანი...

„მასწავლებლის“ შაშინები და ინტე-
სეროლანდ დაბრუნდებოდ თუ არა, სკა-
მბის, ჩემს „ისტორიულის“ თავ-თავის ა-
განვი მივიღები და „გავვითოს შევდავ-
ბოდავი...“ პარველ ვაჭრობის მიმდინარეა
არ გამოიძიო, ყოფ ვაჭრობიდა, მიტრად.
შერე მივიღებ, მაგრამ რომ ასწავლო, თა-
ვიდ რეალ ისეულ კარგად მიერთ და „მომ-
ზულება“ დავიტოვ ვაჭრობის თუ არ გა-
ვთოს, მაშინევ აქციაში შევდალო, „ვა-
კოსტები და კურსები...“ სან მოსწავლე
ფუფუ, ხან მასწავლებლივი...“

ურთხებ, დედამ შემომსწრო, რომ უ-
სტუმ შემოიტან, მიმავალ, თუ მასწავლე-
ბელი გამახარა, დიდი ბენინება იქნებო-
ნთან.

ურთხებ, შეკრის.
გამავდი ჩემს მასწავლებლებს. მშიბლავ-
და თამარ კირიაკ უზოის სათანება და
კედების მიხედვით, გაუსურ აპარატის მიმდინარეობასთან, ლაპარა მასწავლებ-
ლის ტებითი რუსული ენა, თამარ სახადის
ძეგი და სახის სისკონული, ხავსარა, მარ-
წვანებლის მომზოხველობა და ხასიათის
სიმტკიცე, ლორეტო ნიკოლოზების სხარ-
ტი არჩევული და კორელაციის დიმონა...

არ ვიცა, რამდენ შევძელ საკარელი
მასწავლებლის საუკითხო თვითმეტის
გაღმოთან, გართიანება და გაიაგონება.
მაგრამ ერთი რამ ცხადა: მიუკარ მასწა-
ვლებლის, მიუკარს ხავშეგი, მიუკარს ისნი
ცლებები, მკარებლები, სამაცხადი, უც-
დინებები, მეტობები და კორელაციები.
რათმ გაურის ასალებრილის საფულს?

მართალია, სოფულის ცოდნების დოზი ჯერ
კიდევ ჩამორინა ქალაქისა, არ კოლე-
უსრიობა ვამონიმული ძლიერი, მაგამშ
ვინ გააძლიერებს მას, თუ არ ახალგაზრი-
ლის სიტყვა, მიახმის სოფულს სოფულ ძალა
და ენერგია.

.... ჩემი უკავა ჩემი უშეთ შეკობადი,

ჩემი უნდა მიკუთ მომავალი ხალხს!

კუიტრის, სოფულის ხელმძღვანელობამაც

უნდა გამოიჩინოს რეგი ინდიარია, უხე-

შეუდგრენ ზურნაბა. რა დამავწყებს სკო-
ლის მაშინდელ დინერებორის, ან განვი-
ნებული უშანები ველების მანე, რომელიც
დღინიანაც სკოლას და მასწავლებლებს
ფურილიდა, მათ მოუკავა ჩემს აპეკტის
უნდებს ერთად თავი, ირთ რგოლდ შეტრა,
ჩამოაგონისა და დარქევა მასწავლებლი.
ყილილისკე მამავალი მიზა შევერცხლილი
უზულ და კერატი თვალები, ტკმილი ხმა
და შეტრა უზრ მიმღებლები.

ასეთ თოროლი სიტყვა სკოლის სატკი-
ვარში:

საჭიროა დაბინეტის შესხება ანალი
თვალისმინი მასალით, მაგრებისათვის მო-
სხვარისის მასალით მომავალი როგორ არ ა-
ლოს გამონახა სპირტული დაბაზარისთვის,
ზურა განახორძინებული დღის ჩატუბე-
ზე, სკოლის მტკრალური ბაზის გამტკი-
ცების მიზინს შეიც ირაგონისტების
მძრძონ და მათთვის კავშირის დამკარგის,
რაღაც აღვილობისი კოლეგიერიობა, ჯერ
კიდევ თავის დამარტინი უნდა გამოი-
ნონ უზრიელ დონის დაბაზარისთვის.

განაკუთრებით დამატერიელებით დაუწე-
რით კელაბის მდგომარეობა — სოფულის
სკოლის დაწყებით კლასებში მოსწავლეთა
როგორ კურსული და მიმდინარეობა არა
მიზისკი, ძორითადი, ის გამოსახული,
რომ ა-
ლოგაზრილა, ხოლოლიდან მიისის, გული ქა-
ლადების კონტაქტი.

რათმ გაურის ასალებრილის სოფულს?
მართალია, სოფულის ცოდნების დოზი ჯერ
კიდევ ჩამორინა ქალაქისა, არ კოლე-
უსრიობა ვამონიმული ძლიერი, მაგამშ
ვინ გააძლიერებს მას, თუ არ ახალგაზრი-
ლის სიტყვა, მიახმის სოფულს სოფულ ძალა
და ენერგია.

.... ჩემი უკავა ჩემი უშეთ შეკობადი,

ჩემი უნდა მიკუთ მომავალი ხალხს!

კუიტრის, სოფულის ხელმძღვანელობამაც

უნდა გამოიჩინოს რეგი ინდიარია, უხე-



ლოს გვერდის გამონახა, ეცალოს დააინტე-
რის და ასოლობის ახლვაზრდობა.

და მაშინ აურ გვერძება ცაილიდ მერ-
ბიძი, სკოლის ტბორიძება უურო სანეტირ-
ხო გახლება, მოსწავლეები დად კოლეგირ-
ვა უკოლოს გამაზლებით.

სოფულის სხვა სატკივარის აუზებს: არა
გავაკ სახავშე ბაზა, ბავშვები მორდაპირ
სკოლში იქცებინ სამართლი როგორ არ ა-
ლოს მოგამინის დამღვაც.

სოფულის სკოლის და მის განვალებუ-
ლების ბერის სასტუნაც და გადასარილი
მორდები აქვთ, ამ პრილემებშე გამახ-
ვალდე უზრავდება საქართველოს მასწა-
ვლებლებია მეოთხ კურილისაც.

ხელახლა ვავიდ თვალი ურილობის კუ-
სტაბა, და მინდება აწერო, რომ კვი-
სტელებს დამღვაცება, დავაძლეთ მიტრომ,
რომ კვრძნიბი ხელმძღვანელის მშარდა-
ვების, მშატულებების.

კუიტრის მშალების დაბებზე ცაბადა
იგილებით, რომ საქართველოს მასწავლე-
ბლების მყავალ და კურსული პატრია, კუვ-
ლის იგრძნობოდა საქართველოს კომუ-
ნისტური პატრია ცნობალური კომიტე-
ტის პარველ მდინინს ც შეკარგნის სიტ-
უკავა, რომელიც მასწავლებლისაც სითო-
თა და მოკრძალებით უკ გამიტალებული.

ამ ჩემით დაბრუნდება კუიტრისაცა,
ამ ჩემით მინდება განვაგრძო მუშაობა და
წმის კოლეგიბილება უკვედებებია.
კუიტრის უკოლოს კუმუნისტების
პატრიოს და მთარებობის მოწოდებათა სი-
მაღლეები.

0. გუაჩიმი,

ორგანიზის რაიონი, სოფული ფარ-
ცხნალი.



մողենիս աքտորու ու ներ ու լուսը

ՅՈՒԹ ՀԱՅ ԿԱՎԱՐԱՐՈՒՅՑՈ ՄԱԼԵԿԵՐ

Երիտ ու օգազ պշատանցար, մեծոց ու
սայսրբ, հոմ ընդպահ, կոհիթ ու նետունու
պշատանց ու առ նշուա գայուուու. նշուա նախ-
ուու յուջտ ու նէմօն, նշուա — սացիրու
յանց, սացիրու յուջտ, սա յուջտաւ նուժունց
դայուու: «սովուզաւ յաւայցյանց» —
սայման, սամուկւրու ու յոհուս Շենչենցաւաւ,
«սացիրու» ու «սովուզուս» — մօհուուագլ
մուջունուն, նախուու սացիրունց ինուու-
նինչ նոմքենը, հոմլունու սովուզունց
դայուունց գայուուու:

* * *

Նայեր կոուրու, յանս, յուսեւմս շներէա
նուան, յուհույուսագան, լուտունսագան,
մուտունսագան գնաւալունուն միմիսուն սա-
յաւալուն. մուշյան, գնաւալունուն քանչ
ու գնաւալունուն մեսսալուն մույզոնս
պայ, մ գնաւալունուն մըյաւանուն. մա լու-
տունս յուրունուն յույյու շներ մուշեցան.
գնաւալուն յաւայցյունուն, յուշտոնս նոյսշերուն
ու նոյսինունուն. գնաւալուն ու մասունչուն
նոյսինուն, հաւ առ նշուա լումչուն ույս, մա-
գաւա նշուա սասաւունուն գայուուու:

ցամուսաւունուն քամաս ու յուսիւնուն մալուն
մուշեցան յուրունուն յույյու շներ մուշեցանուն դա
տունուն սամչունուն յանս, հոմլունուն մացու-
նուն շունուն յանս, ճամշունուն շունուն միո-
ցուն սակունուն յուշեցաւունուն ու սալւ-մուշեցան
Շունուն յուսուն մուշեցան նայուրունս ու
Շունուն յուսուն տանս, հոմլունուն յուշեցանուն դա
հունունս տանս, հոմլունուն յուշեցանուն ուշինս
դաշնունուն.

* * *

Ցըպքունուն ու սամչունուն, հաւ նշուա յուտի-
նունս յուշաւունուն ույս, յուրաւ նշուայունուն
տըմուն նըտունքըթուն, յուրաւ տունչը հումլունուն,
տանս պատասխան յուրաւ նըտունքըթուն հոմ Շ-
մունպայքին եռունուն.

* * *

Ցետաւունուն, այսունցունուն սայսրըմուն ու
յունունս յուշեցան յուսունուն առ յալունուն յորտս

մողենուն. սայսրըմ մալուն պըտիքիւնուն
սամչունուն ու, ու համբունցեմուն ահա
ենթ, հոմ յանչունուն, նշուայունուն:

* * *

հաւ նայունուն սամչունուն ցրցտուս, մօտ
լուսունուն. նշուայունուն յույյունուն միմե-
ցայսըմուն (տաղլուտ) սամչունուն. մօնու
մանց բացըպըմն՝ տանք. նըրուն մոմեմենցլու-
նու օսու, մագիր մանցլուն մանցլուն մանցլուն
ցայտունուն սամչունուն (նշ, յորմանյա-
յանց, նայունուն յունունուն ու յուրաւ յշու-
նուն).

այ, յուզց յորտս հինգ: հաւ նշուա մո-
ւուն յուշեցան, ծցին սամչուն մանց
նշ անունինցլուտ. ցրցտուս հոմ ու մանց
սամչունուն, ուշունուն հոմ առ սկրուն.
սամչունուն մոնունթ՝ ծցիցուն նըրուն
ու մույյուն յուսունուն մասունթուն — դաշնու-
նուն օսց անց!

Ց. Բիրնենըունձ, յուշունուն, յութունուն



ИНДЕКС 76178